



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 10 юни 2015 г.
(OR. en)

9063/15
ADD 1 REV 1

PV/CONS 23
AGRI 270
PECHЕ 171

ПРОЕКТ ЗА ПРОТОКОЛ

Относно: **3386-о** заседание на Съвета на Европейския съюз (**СЕЛСКО
СТОПАНСТВО И РИБАРСТВО**), проведено в Брюксел на 11 май
2015 г.

ТОЧКИ ЗА ОТКРИТО ОБСЪЖДАНЕ¹

Страница

ОБСЪЖДАНИЯ НА ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

ТОЧКИ А (док. 8553/15 PTS A 33)

1. Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на регламенти на Съвета (ЕО) № 850/98, (ЕО) № 2187/2005, (ЕО) № 1967/2006, (ЕО) № 1098/2007, (ЕО) № 254/2002, (ЕО) № 2347/2002 и (ЕО) № 1224/2009, и регламенти (ЕС) № 1379/2013 и (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на задължението за разтоварване на сушата, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1434/98 на Съвета [първо четене] (3А + И)..... 3
2. Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 515/97 от 13 март 1997 г. относно взаимопомощта между административните органи на държавите членки и сътрудничеството между последните и Комисията по гарантиране на правилното прилагане на законодателството в областта на митническите и земеделските въпроси [първо четене] 4
3. Регламент на Съвета за разширяване спрямо неучастващите държави членки на приложението на Регламент (ЕС) № 331/2014 за създаване на програма за обмен, помощ и обучение за защита на еврото срещу фалшифициране (програма „Перикъл 2020) 4

ТОЧКИ Б (док. 8422/15 OJ CONS 23 AGRI 229 PECHE 146)

4. Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти, за изменение на Регламент (ЕС) № XXX/XXX на Европейския парламент и на Съвета [Регламент относно официалния контрол] и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета [първо четене] 4

*

* *

¹ Обсъждания на законодателни актове на Съюза (член 16, параграф 8 от Договора за Европейския съюз), други обсъждания, открити за обществеността, и открити дебати (член 8 от Процедурния правилник на Съвета).

ОБСЪЖДАНИЯ НА ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ

(открито обсъждане съгласно член 16, параграф 8 от Договора за Европейския съюз)

ТОЧКИ А

1. Регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на регламенти на Съвета (ЕО) № 850/98, (ЕО) № 2187/2005, (ЕО) № 1967/2006, (ЕО) № 1098/2007, (ЕО) № 254/2002, (ЕО) № 2347/2002 и (ЕО) № 1224/2009, и регламенти (ЕС) № 1379/2013 и (ЕС) № 1380/2013 на Европейския парламент и на Съвета по отношение на задължението за разтоварване на сушата, и за отмяна на Регламент (ЕО) № 1434/98 на Съвета [първо четене] (ЗА + И)
PE-CONS 11/15 PЕСHE 67 CODEC 224

Съветът одобри позицията на Европейския парламент на първо четене и предложеният акт беше приет съгласно член 294, параграф 4 от Договора за функционирането на Европейския съюз (правно основание: член 43, параграф 2 от ДФЕС).

Изявление на делегацията на Дания

„Въпреки че приветства предстоящото влизане в сила на регламента „омнибус“, Дания изразява дълбокото си съжаление, че в хода на преговорите по предложението за регламента „омнибус“ не можа да се стигне до хоризонтално решение на въпроса за вписването в риболовния дневник на задържания на борда несортиран пелагичен и промишлен улов на прясна риба (въпроса за улова в насипно състояние). Решението на въпроса в регламента „омнибус“ щеше да гарантира спешно необходимото бързо хоризонтално решение. Дания ще продължи да работи приоритетно за намиране на хоризонтално и бързо решение на въпроса за „насипното“ състояние, което да обхване изцяло риболова в насипно състояние в съответните води.

Предвид липсата на хоризонтално решение на въпроса за „насипното“ състояние, Дания приветства решението за Балтийско море, включено в общия подход на Съвета относно предложението за създаване на многогодишен план за запасите от треска, херинга и цаца в Балтийско море и за риболовните дейности, свързани с тези запаси (док. 8176/15) като много важна крачка напред.“

Изявление на Комисията

„Комисията тълкува разпоредбата в член 1, параграф 11, точка 2, в член 2, параграф 6, точка 1а и в член 3, параграф 4, буква 1б от настоящия регламент по отношение на мерките за улесняване на съхранението и намирането на реализация на улова на маломерна риба, след като той бъде разтоварен на сушата, като приложима само в случаите, когато тези мерки са подходящи и необходими.“

2. **Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета за изменение на Регламент (ЕО) № 515/97 от 13 март 1997 г. относно взаимопомощта между административните органи на държавите членки и сътрудничеството между последните и Комисията по гарантиране на правилното прилагане на законодателството в областта на митническите и земеделските въпроси [първо четене]**

– Политическо споразумение
7506/1/15 REV 1 UD 53 AGRI 155 ENFOCUSTOM 22 CODEC 412
+ REV 1 COR 1
7565/1/15 REV 1 UD 55 AGRI 160 ENFOCUSTOM 23 CODEC 423
одобрено от Корепер (I част) на 22.4.2015 г.

Съветът одобри политическо споразумение по предложението за регламент, изложено в док. 7565/1/15 REV 1 + REV 1 COR 1, и постигна съгласие политическото споразумение да бъде представено за разглеждане от юрист-лингвистите преди официалното приемане от Съвета на позицията му на първо четене.

3. **Регламент на Съвета за разширяване спрямо неучастващите държави членки на приложението на Регламент (ЕС) № 331/2014 за създаване на програма за обмен, помощ и обучение за защита на еврото срещу фалшифициране (програма „Перикъл 2020)**

16616/13 GAF 51 FIN 830 CADREFIN 323
+ COR 1 (et)

Съветът прие посочения по-горе регламент на Съвета (правно основание: член 352 от Договора за функционирането на Европейския съюз).

ТОЧКИ Б

4. **Предложение за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти, за изменение на Регламент (ЕС) № XXX/XXX на Европейския парламент и на Съвета [Регламент относно официалния контрол] и за отмяна на Регламент (ЕО) № 834/2007 на Съвета [първо четене]**

Междуинституционално досие: 2014/0100 (COD)

– Общ подход
8576/15 AGRILEG 102 CODEC 651

Съветът обсъди компромисни текстове, които бяха предварително разпространени от председателството (8576/15 и 8322/15), с оглед постигането на общ подход. Възгледите на делегациите все още бяха разделени, по-специално по двата основни въпроса: наличието на неразрешени вещества в биологичните продукти и честотата на проверките.

Председателството не успя да получи подкрепата на някои делегации.

То ще насърчава по-нататъшните обсъждания в Специалния комитет по селско стопанство с оглед да се получи подкрепата на квалифицирано мнозинство от делегациите, което ще позволи да се постигне общ подход на заседанието на Съвета през юни.
